

KOMISYON PAGPAPATUPAD NG REGULASYON (EU) 2023/121**ng 17 Enero 2023****pag amyenda at pagwawasto ng Implementing Regulation (EU) 2021/1165 na nagpapahintulot sa ilang mga produkto at sangkap para magamit sa organic na produksyon at pagtatatag ng kanilang mga listahan**

ANG EUROPEAN COMMISSION,

Ang pagkakaroon ng pagsasaalang alang sa Treaty sa Paggana ng European Union,

Ang pagkakaroon ng pagtingin sa Regulasyon (EU) 2018/848 ng European Parliament at ng Konseho ng 30 Mayo 2018 sa organic na produksyon at pag label ng mga organic na produkto at pagpapawalang bisa ng Council Regulation (EC) No 834/2007 ⁽¹⁾, at sa partikular na Artikulo 24(9) nito,

Samantalang:

- (1) Alinsunod sa pamamaraan na itinatadhana sa Artikulo 24(7) ng Regulasyon (EU) 2018/848, ang mga Miyembro ng Estado ay nagsumite ng mga dossier sa ilang mga sangkap sa iba pang mga Estado ng Miyembro at Komisyon, sa pagtingin sa kanilang awtorisasyon at pagsasama sa Annexes I, II, III at V sa Commission Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ⁽²⁾. Ang mga dossiers na iyon ay sinuri ng Expert Group for Technical Advice on Organic Production (EGTOP) at ng Komisyon.
- (2) Sa mga rekomendasyon nito na may kinalaman sa mga aktibong sangkap na nakapaloob sa mga produkto ng proteksyon ng halaman ⁽³⁾, inirerekomenda ng EGTOP na ang paggamit ng sangkap na Talc E553b ay idagdag sa mga pangunahing sangkap na pinapayagan sa organic na produksyon. Inirerekomenda rin ng EGTOP na idagdag ang sumusunod sa mga low risk active substances na ginagamit sa organic farming: (i) ABE-IT 56, sa kondisyon na hindi ito nakukuha mula sa mga strain ng GMO o sa pamamagitan ng paggamit ng lumalagong media na nagmula sa GMO; (ii) 'ferric pyrophosphate' at (iii) 'aqueous extract mula sa mga germinated na buto ng matamis na *Lupinus albus*'. Samakatuwid, ang paggamit ng mga sangkap na iyon ay dapat na awtorisado.
- (3) Inirerekomenda pa ng EGTOP na ang deltamethrin sa mga bitag na may mga tiyak na attractant ay dapat payagan na magamit laban sa *Rhagoletis completa*. Samakatuwid, ang paggamit na ito ng deltamethrin ay dapat pahintulutan sa ilalim ng mga tiyak na kondisyon at limitasyon nito.
- (4) Batay sa mga rekomendasyon mula sa EGTOP na may kinalaman sa mga fertilisers, conditioner ng lupa at nutrients ⁽³⁾, ang paggamit ng mga sumusunod na sangkap ay dapat na awtorisado: (i) nakuhang muli struvite at precipitated phosphate salts, sa kondisyon na matugunan nila ang mga kinakailangan na inilatag sa Regulasyon (EU) 2019/1009 ng European Parliament at ng Council ⁽⁴⁾ at ang dumi ng hayop bilang source material ay hindi nagmula sa factory farming; (ii) potasa klorido (muriate ng potash) ng natural na pinagmulan; at (iii) sosa nitrate na ginagamit para sa algae produksyon sa lupa sa closed system.

- (5) Batay sa mga rekomendasyon mula sa EGTOP na may kinalaman sa feed ⁽⁵⁾, ang paggamit ng mga sumusunod na sangkap ay dapat na awtorisado: (i) monocalcium phosphate na ginagamit bilang feed materyal ng mineral pinagmulan; (ii) bukod sa mga nakuha mula sa *Saccharomyces cerevisiae* o *Saccharomyces carlsbergensis*, lahat ng awtorisadong lebadura at lebadura produkto na ginagamit bilang mga materyales sa feed; (iii) xanthan gum na ginagamit bilang teknolohikal na feed additive sa loob ng functional group na 'emulsifiers, stabilisers, thickeners at gelling agents'; (iv) Illite-Montmorillonite-Kaolinite at Sepiolitic clay na ginagamit bilang teknolohikal na feed additives sa loob ng functional group na 'binders at anti-caking agents'; at (v) bentonite ginagamit bilang teknolohikal na feed additive sa loob ng isang bagong functional group 'sangkap para sa pagbabawas ng contamination ng feed sa pamamagitan ng mycotoxins'.
- (6) Batay sa karagdagang rekomendasyon mula sa EGTOP na may kinalaman sa feed ⁽⁶⁾, ang betaine anhydrous ay kasalukuyang awtorisado lamang para sa mga monogastric na hayop sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165. Gayunpaman, ang rekomendasyon mula sa EGTOP ay batay sa isang file para sa betaine anhydrous na ginagamit bilang nutritional additive para sa manok, baboy at isda. Samakatuwid, ang awtorisasyon ng betaine anhydrous ay dapat ding ipagkaloob para sa pagpapakain ng isda.
- (7) Batay sa mga rekomendasyon mula sa EGTOP na may kinalaman sa pagkain ng alagang hayop ⁽⁵⁾, ang paggamit ng mga sumusunod na sangkap ay dapat na awtorisado: (i) pentasodium triphosphate (STPP) at disodium dihydrogen diphosphate (SAPP) na ginagamit bilang feed materyal ng mineral na pinagmulan; (ii) Carrageenan; (iii) balang-bean gum (carob gum), sa kondisyon na ang balang-bean gum ay nakukuha sa pamamagitan ng proseso ng pag-ihaw (iv) akasya (gum arabic), na ginagamit bilang mga ahente ng gelling at/o mga emulsifier; (v) taurine na ginagamit bilang nutritional additive para sa mga pusa at aso; at (vi) ammonium chloride na ginagamit bilang zootechnical additive para sa mga pusa.
- (8) Batay sa mga rekomendasyon mula sa EGTOP na may kinalaman sa pagkain ⁽⁵⁾, ang paggamit ng mga sumusunod na sangkap ay dapat na awtorisado: (i) silicon dioxide na ginagamit bilang anti caking agent para sa cocoa powder sa mga automated na inumin dispensing machine; at (ii) pine rosin extract at hop extract bilang antimicrobials sa produksyon ng pagkain ng halaman pinagmulan.
- (9) Ang regulasyon (EU) 2021/1165 ay nagbibigay na ang gellan gum ay pinahihintulutan mula 1 Enero 2023 lamang kung ito ay mula sa organic na produksyon. Gayunpaman, walang sapat na dami ng gellan gum mula sa organic production na magagamit. Upang maipagpatuloy ng mga operator ang kanilang produksyon ng pagkain, dapat ipagpaliban ang aplikasyon ng requirement na iyon.
- (10) Ang Guar gum E 412 ay nakalista sa Bahagi B ng Annex III sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165 bilang isang binder at anti caking agent sa loob ng teknolohikal na additives. Gayunpaman, sa European Union Register ng feed additives, ito ay nakalista sa ilalim ng emulsifying at stabilising ahente, thickeners at gelling ahente. Kailangang itama ang error na iyan.
- (11) Ang Talc E 553b ay pinahihintulutan bilang isang additive ng pagkain sa mga pagkain na pinagmulan ng halaman ng Commission Regulation (EC) No 889/2008 ⁽⁷⁾. Ang

paggamit na ito ay hindi kasama sa Annex V sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165. Kailangang itama ang error na iyan.

(12)Ang Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ay dapat samakatuwid ay amyendahan at itama nang naaayon.

(13)Ang pagsasama ng talc E 553b bilang isang additive ng pagkain ay erroneously limitado at ang ilang mga organic operator ay maaaring patuloy na gamitin ito bilang isang additive ng pagkain sa mga pagkain ng pinagmulan ng halaman. Ang error na iyon ay dapat samakatuwid ay itama retroactively mula sa petsa ng pagpasok sa puwersa ng Implementing Regulation (EU) 2021/1165.

(14)Ang mga hakbang na itinatadhana sa Regulasyong ito ay alinsunod sa opinyon ng Organic Production Committee,

AY NAGPATIBAY NG REGULASYONG ITO:

Artikulo 1

Mga susog sa Pagpapatupad ng Regulasyon (EU) 2021/1165

Ang Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ay sinusugan tulad ng sumusunod:

- (1) Ang Annex I ay binago alinsunod sa Annex I sa Regulasyong ito;
- (2) Ang Annex II ay binago alinsunod sa Annex II sa Regulasyong ito;
- (3) Ang Annex III ay binago alinsunod sa Annex III sa Regulasyong ito;
- (4) Ang Annex V ay sinusugan alinsunod sa Annex IV sa Regulasyong ito.

Artikulo 2

Mga Pagwawasto sa Pagpapatupad ng Regulasyon (EU) 2021/1165

Ang Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ay naitama tulad ng sumusunod:

(1)punto (1) (Teknolohikal additives) ng Bahagi B ng Annex III ay naitama tulad ng sumusunod:

(a) Sa punto (c), ang sumusunod na entry ay idinagdag:

E412	Guar gum '	
------	------------	--

(b) sa punto (d), ang entry para sa 'E 412 Guar gum' ay tinanggal;

(2)sa Section A1 (Food additives, kabilang ang mga carrier) ng Part A sa Annex V, ang entry para sa 'E 553b Talc' ay pinalitan ng mga sumusunod:

E 553b	Talc	mga produkto ng pinagmulan ng halaman	Para sa mga sausage batay sa karne, lamang ibabaw paggamot
		sausages batay sa karne	

Artikulo 3

Pagpasok sa puwersa at aplikasyon

Ang Regulasyong ito ay magkakabisa sa ikadalawampung araw kasunod ng paglalathala nito sa *Opisyal na Journal ng European Union*.

Ang Artikulo 2(2) ay dapat mag aplay mula sa 5 Agosto 2021.

Ang Regulasyong ito ay dapat na nagbubuklod sa kabuuan nito at direktang naaangkop sa lahat ng mga Miyembro ng Estado.

Tapos na sa Brussels, 17 Enero 2023.

Para sa Komisyon

Ang Pangulo

Ursula VON DER LEYEN

⁽¹⁾ [OJ L 150, 14.6.2018, p. 1.](#)

⁽²⁾ Commission Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ng 15 Hulyo 2021 na nagpapahintulot sa ilang mga produkto at sangkap para magamit sa organic na produksyon at pagtatatag ng kanilang mga listahan ([OJ L 253, 16.7.2021, p. 13](#)).

⁽³⁾ EGTOP huling ulat sa Fertilisers IV at Plant Protection Products VI at EGTOP huling ulat sa Plant Protection Products VII at Fertilisers V: https://agriculture.ec.europa.eu/farming/organic-farming/co-operation-and-expert-advice/egtop-reports_en.

⁽⁴⁾ Regulasyon (EU) 2019/1009 ng European Parliament at ng Konseho ng 5 Hunyo 2019 paglalagay ng mga patakaran sa paggawa ng magagamit sa merkado ng EU fertilising mga produkto at amending Regulations (EC) No 1069/2009 at (EC) No 1107/2009 at pagpapawalang bisa ng Regulasyon (EC) No 2003/2003 ([OJ L 170, 25.6.2019, p. 1](#)).

⁽⁵⁾ EGTOP huling ulat sa Pagkain VII – Feed V at EGTOP huling ulat sa Feed VI at alagang hayop Pagkain I: https://agriculture.ec.europa.eu/farming/organic-farming/co-operation-and-expert-advice/egtop-reports_en.

⁽⁶⁾ EGTOP huling ulat sa Feed III – Pagkain V: https://agriculture.ec.europa.eu/farming/organic-farming/co-operation-and-expert-advice/egtop-reports_en.

⁽⁷⁾ Commission Regulation (EC) No 889/2008 of 5 September 2008 laying down detailed rules for the implementation of Council Regulation (EC) No 834/2007 on organic production and labelling of organic products with regard to organic production, labelling and control ([OJ L 250, 18.9.2008, p. 1](#)).

ANNEX ko

Ang Annex I sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ay sinusugan tulad ng sumusunod:

(1)sa point 1 (Basic substances) ang sumusunod na entry ay ipinasok pagkatapos ng entry na '18C mustasa buto pulbos *':

'19C14807-96-6	Magnesiyo hydrogen metasilicate mineral na silicate (Talc E553b)	food grade sa pagsunod sa Commission Regulation (EU) No 231/2012 ⁽¹⁾
----------------	--	---

(2)sa punto 2 (Mababang panganib na aktibong sangkap) ang mga sumusunod na entry ay idinagdag:

'16D	Hindi inilaan ang CAS	ABE-IT 56 (mga bahagi ng lysate ng <i>Saccharomyces cerevisiae</i> strain DDSF623)	hindi galing sa GMO origin hindi ginawa sa pamamagitan ng paggamit ng lumalagong media ng GMO pinagmulan '
20 D	10058-44-3	Ferric pyrophosphate	

28 D		Aqueous extract mula sa mga germinated buto ng matamis <i>Lupinus albus</i>	
------	--	---	--

(3)sa punto 4 (Mga aktibong sangkap na hindi kasama sa alinman sa mga kategorya sa itaas) ang entry para sa '40A Deltamethrin' ay pinalitan ng mga sumusunod:

'40A	52918-63-5	Deltamethrin	lamang sa traps na may mga tiyak na attractants laban <i>Bactrocera oleae</i> , <i>Ceratitis capitata</i> at <i>Rhagoletis completa</i> '
------	------------	--------------	---

[\[1\]](#) Regulasyon ng Komisyon (EU) No 231/2012 ng 9 Marso 2012 paglalagay ng mga pagtutukoy para sa additives sa pagkain na nakalista sa Annexes II at III sa Regulasyon (EC) No 1333/2008 ng European Parliament at ng Konseho ([OJ L 83, 22.3.2012, p. 1](#));

ANNEX II

Sa talahanayan sa Annex II sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165, ang mga sumusunod na entry ay idinagdag:

'Nabawi ang struvite at precipitated phosphate salts	mga produkto ay dapat matugunan ang mga kinakailangan na inilatatag sa Regulasyon (EU) 2019/1009 dumi ng hayop bilang source material ay hindi maaaring magkaroon ng factory farming origin
Sosa nitrat	lamang para sa algae produksyon sa lupa sa closed system
Potassium chloride (muriate ng potash)	lamang ng natural na pinagmulan'

ANNEX III

Ang Annex III sa Implementing Regulation (EU) 2021/1165 ay sinusugan tulad ng sumusunod:

(1)Ang Part A ay sinusugan ng mga sumusunod:

(a)sa point (1), pagkatapos ng entry na '11.3.1 Dicalcium phosphate', ang sumusunod na entry ay ipinasok:

'11.3.2	Monodicalcium phosphate'	
---------	--------------------------	--

(b)sa punto (1), pagkatapos ng entry na '11.3.17 Monoammonium phosphate', ang mga sumusunod na entry ay ipasok:

'11.3.19	Pentasodium triphosphate (STPP)	para lang sa pet food
11.3.27	Disodium dihydrogen diphosphate (SAPP)	para lang sa pet food'

(c)sa punto (2), ang mga entry para sa 'ex 12.1.5 Yeasts' at 'ex 12.1.12 Yeast produkto' ay pinalitan ng mga sumusunod:

'12.1.5	Mga Yeasts	kapag hindi magagamit mula sa organic na produksyon
12.1.12	Mga produkto ng lebadura	Kapag hindi magagamit mula sa organic na produksyon'

(2)Ang bahaging B ay sinusugan ng mga sumusunod:

(a)sa punto (1)(c) (Emulsifiers, stabilisers, thickeners at gelling agents), ang mga sumusunod na entry ay idinagdag:

'E 407	Carrageenan	para lang sa pet food
E 410	Guyabano bean gum (Carob gum)	para lang sa pet food nakuha lamang mula sa isang proseso ng pag ihaw mula sa organic na produksyon kung magagamit
E 414	Acacia (Gum arabe)	para lang sa pet food mula sa organic na produksyon kung magagamit'
E 415	Xanthan gum	

(b)sa punto (1)(d) (Binders at anti caking agent) ang mga sumusunod na entry ay ipinasok sa pagkakasunud sunod ng mga numero ng mga code:

'E 563	Sepiolitikong putik	
1g599	Literite-montmorillonite-kaolinite'	

(c)sa punto (1), isang bagong punto (f) at ang sumusunod na entry ay idinagdag:

'(f)sangkap para sa pagbabawas ng contamination ng feed sa pamamagitan ng mycotoxins

ID number o functional group	Pangalan	Mga tiyak na kondisyon at limitasyon
1m558	Bentonite'	

(d)punto (3)(a) (Bitamina, pro bitamina at chemically mahusay na tinukoy na mga sangkap na may katulad na epekto) ay sinusugan tulad ng sumusunod:

(i)ang sumusunod na entry ay ipinapasok pagkatapos ng entry para sa 'ex3a Vitamins and Provitamins':

'3a370	Taurine	para lang sa pusa at aso hindi mula sa synthetic pinagmulan, kung magagamit '
--------	---------	--

(ii)ang entry para sa '3a920 Betaine anhydrous' ay pinalitan ng mga sumusunod:

'3a920	Betaine walang tubig	para lamang sa mga monogastric animals at isda mula sa organic na produksyon; kung hindi magagamit, mula sa natural na pinagmulan '
--------	----------------------	--

(e) sa punto (4) (Zootechnical additives) ang sumusunod na entry ay idinagdag:

'4d7 at 4d8	Ammonium klorido	para lang sa mga pusa'
-------------	------------------	------------------------

ANNEX IV

Ang Bahagi A ng Annex V sa Pagpapatupad ng Regulasyon (EU) 2021/1165 ay sinusugan tulad ng sumusunod:

(1)Ang Section A1 (Food additives, kabilang ang mga carrier) ay sinusugan tulad ng sumusunod:

(a)ang entry para sa 'E 418 Gellan gum' ay pinalitan ng mga sumusunod:

'E 418	Gellan gum	mga produkto ng halaman at hayop na pinagmulan	mataas na acyl form lamang lamang mula sa organic na produksyon, naaangkop bilang ng 1 Enero 2026 '
--------	------------	--	---

(b)ang entry para sa 'E 551 – Silicon dioxide' ay pinalitan ng mga sumusunod:

'E 551	Silicon dioxide	cocoa, herbs at pampalasa sa pinatuyong pulbos form mga lasa propolis	para sa cocoa, para lang gamitin sa automated dispensing machines'
--------	-----------------	---	--

(2)sa Section A2 (Processing aids at iba pang mga produkto, na maaaring gamitin para sa pagproseso ng mga sangkap ng agrikultura pinagmulan mula sa organic na produksyon), ang mga entry para sa hop extract at pine rosin extract ay pinalitan ng mga sumusunod:

'Hop extract	mga produkto ng pinagmulan ng halaman	para lamang sa mga layuning antimicrobial mula sa organic na produksyon, kung magagamit'
'Katas ng pine rosin	mga produkto ng pinagmulan ng halaman	para lamang sa mga layuning antimicrobial mula sa organic na produksyon, kung magagamit'